



老
少
游
去

摄影 刘太华等

珍藏版
RARE EDITION

GOTO SUIYANG



老
少
游
去

摄影 刘太华等

珍藏版
RARE EDITION

目录

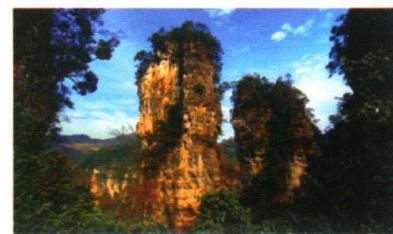
CONTENTS



- 洞 Cave 06



- 林 Forest 16



- 山 Mountain 26



- 水 Water 36



- 彩绥阳
Colorful Suiyang 46



老
少
游
去

摄影 刘太华等

珍藏版
RARE EDITION

GO TO SUIYANG

但凡天下美景，无非就是洞、林、山、水、沟、壑、溪、涧的变换组合，倘若拥有了这些必备元素，再冠以“诗乡”的头衔，那么这个地方的品质和内涵无疑会得到极大的提升。

“诗意图居”被认为是人类居住和生活的最高境界。是我们大多数人的普遍向往——绥阳就是一个可以诗意图居的地方。

让我们看看绥阳：

绥阳距遵义市中心城区38公里，省会贵阳200公里，重庆270公里——这“不远不近”的地理特征，为绥阳所独有——它使绥阳既不会封闭在偏僻一隅，又使得自然环境得以适当的保护；

绥阳县地势平缓，河流交错，林茂木盛，有后水河、芙蓉江、清溪河等河流湖泊——如此丰沛的滋养，是绥阳万物茂盛的先决条件；

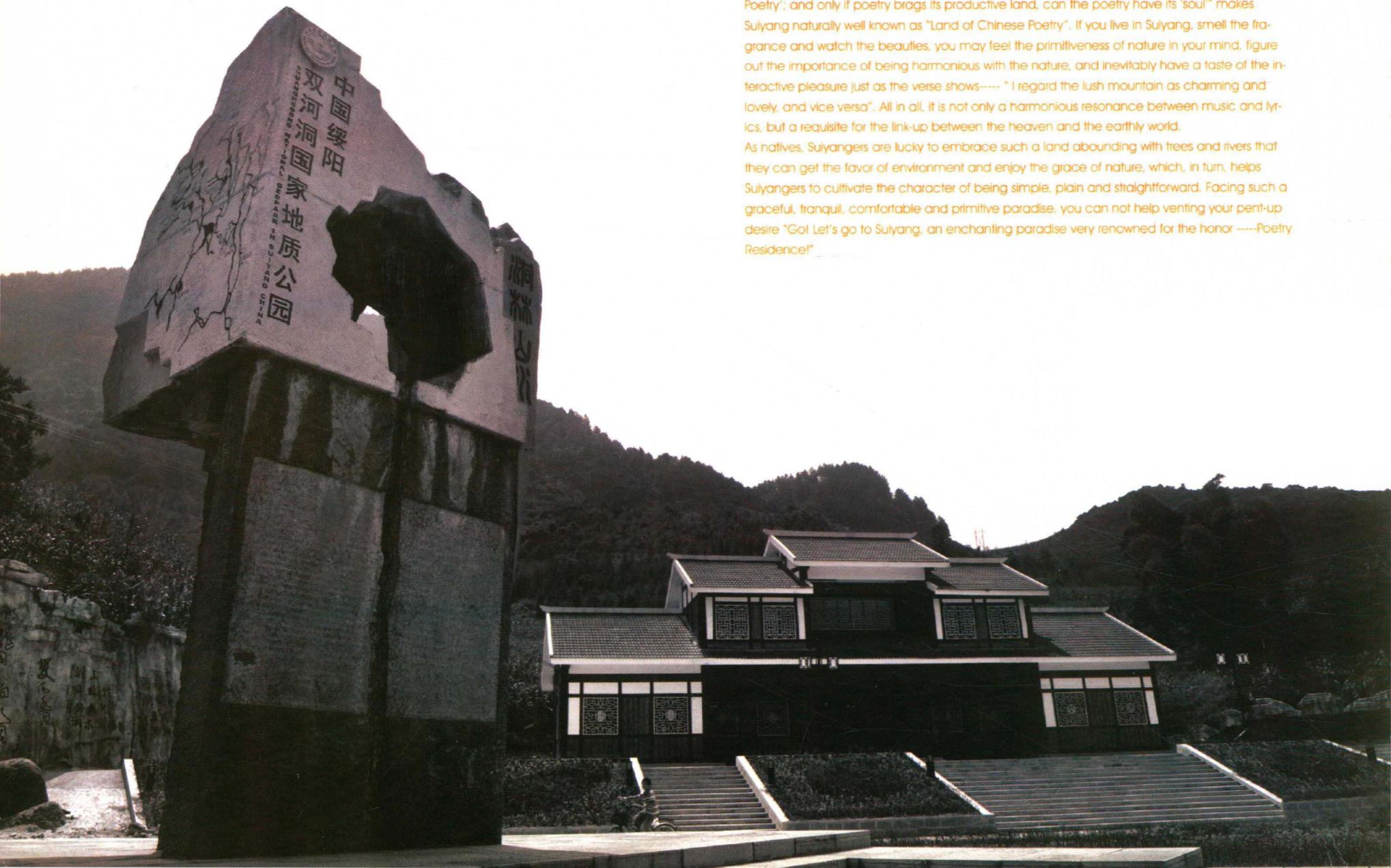
绥阳气候温和，雨量充沛，日照充足，土地肥沃，素有黔北粮仓之称——富足的生活环境让人鲜有饥荒之忧，于是得以安闲地观赏美景；

远在东汉时期，著名教育家尹珍即来绥阳设馆办学传播儒家文化，从此风雅兴盛，诗人辈出，深厚的诗文积淀得以形成。

“乡有诗方为诗乡，诗有乡始具诗魂”——绥阳于是顺理成章地被誉为“中国诗乡”。

生活在绥阳，闻得到芳香，看得到美景，内心必然保留着自然的本真并懂得与自然和谐相处，必定有着“我见青山多妩媚，料青山见我应如是”般的相互愉悦，既是理性与灵性的琴瑟和鸣，更是天人相通的先决条件。

生于斯长于斯，绥阳人有幸依山傍水，富足丰饶，得天地厚爱，享自然恩宠，性情则烂漫豁达，自然率真。面对如此优雅清净舒朗高远之地，一种情不自禁的冲动会油然而生——走，到绥阳去，到一个可以诗意图居的地方去！



Any beauty in the world is composed of nothing but the alternative combination of caves, woods, hills, water, ditches, gullies, streams and ravines. If the beauty enjoys such requirements and brags the title "Land of Poetry" to boot, then the quality and the connotation of this place will be enriched very quickly.

"Poetry Residence", the highest state for human being's living as well as for human beings' life, is what most of us are expecting, and Suiyang is one such immaculate paradise.

Now, let's take a look at the following:

Suiyang is 38 kilometers away from the downtown of Zunyi city, 200 kilometers away from Guiyang (the capital of Guizhou Province), and 270 kilometers away from Chongqing city; this kind of entity featured by "neither too near nor too remote" only belongs to Suiyang, which means that it does not possibly make Suiyang seated alone at the remote corner, but lets the natural environment protected properly as well.

Most of the land in Suiyang, gentle and verdant, boasts a lot of brooks and rivers, such as Housui(rear water) River, Furong(lotus) River, Qingxi(limpid creek) River etc. Suiyang is such a beautiful and richly endowed county that it can act as a requisite for all things growing or thriving nicely.

With its clement weather, plentiful rainfall, enough sunshine and fertile soil, Suiyang is well-known for the title "Land of Rice" in Qian bei (the north of Guizhou Province). And this abundant and rich living environment makes the natives free from worrying about the famine, thus making it possible for them to appreciate leisurely the beauties of Suiyang.

As far back as the Eastern Han Dynasty, Yinzheng, a very distinguished educationist, came to Suiyang to run schools for the sake of propagating the Confucianism, bringing about the abundant emergence of literary pursuits as well as famous poets; therefore, the thick sediment of poetry came to take shape. "Only if a land enjoys poetry, can the land be honored as 'Land of Poetry'; and only if poetry brags its productive land, can the poetry have its 'soul'" makes Suiyang naturally well known as "Land of Chinese Poetry". If you live in Suiyang, smell the fragrance and watch the beauties, you may feel the primitiveness of nature in your mind, figure out the importance of being harmonious with the nature, and inevitably have a taste of the interactive pleasure just as the verse shows---- "I regard the lush mountain as charming and lovely, and vice versa". All in all, it is not only a harmonious resonance between music and lyrics, but a requisite for the link-up between the heaven and the earthly world.

As natives, Suiyangers are lucky to embrace such a land abounding with trees and rivers that they can get the favor of environment and enjoy the grace of nature, which, in turn, helps Suiyangers to cultivate the character of being simple, plain and straightforward. Facing such a graceful, tranquil, comfortable and primitive paradise, you can not help venting your pent-up desire "Go! Let's go to Suiyang, an enchanting paradise very renowned for the honor ----Poetry Residence!"

顾问：袁 竞 覃儒方
总策划：钟方伟 刘太华
策划：张志强 汪 洋 徐 泓
主编：刘太华
编辑：袁 泉
撰文：杨冰燕 刘太华
主摄影：刘太华
书名题写：刘太华
摄影：胡志刚 卢祖文 杨 进 向 阳
王 永 曹小利 赵 伟 唐 正
杨昌乾 吴太伦 穆 星
装帧设计：袁 泉

Consulting Authors : Yuan Jing Qin Ru-fang
Chief Coordinator: Zhong Fang-wei Liu Tai-hua
Coordinator: Zhang Zhiqiang Wang Yang Xu hong
Chief Editor: Liu Tai-hua
Editor: Yuan Quan
Writer: Yang Bing-yan Liu Tai-hua
Chief Photographer: Liu Tai-hua
Title Writing: Liu Tai-hua
Photographer: HU Zhi-gang Lu Zu-wen Yang Jin Xiangyang
Wang Yong Cao Xiao-li Zhao Wei Tang Zheng
YANG Chang-Qian Wu Tai-lun Mu Xing
Graphic Design:Yuan Quan



目录

CONTENTS



- 洞 Cave 06



- 林 Forest 16



- 山 Mountain 26



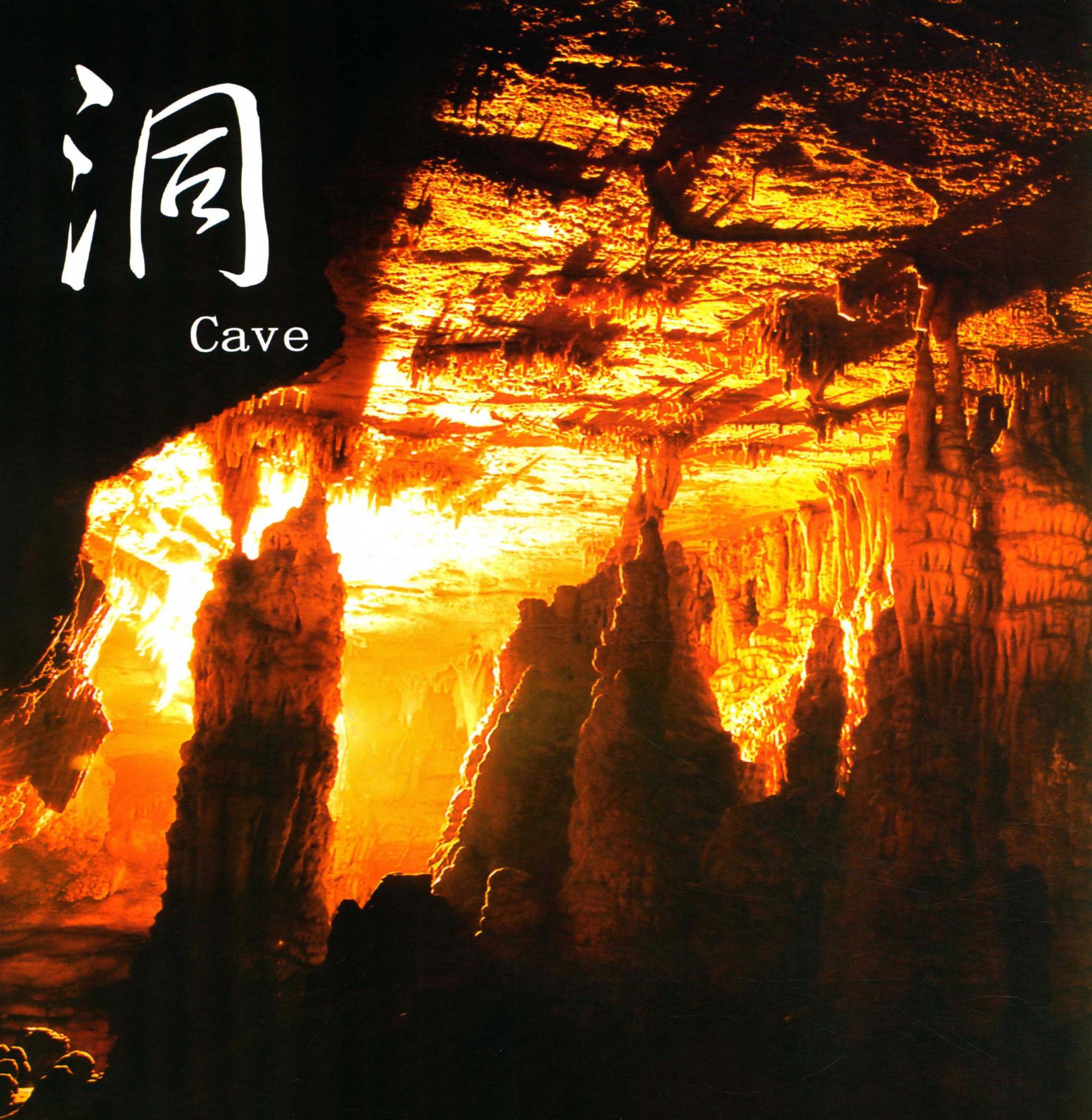
- 水 Water 36



- 彩绥阳
Colorful Suiyang 46



Cave





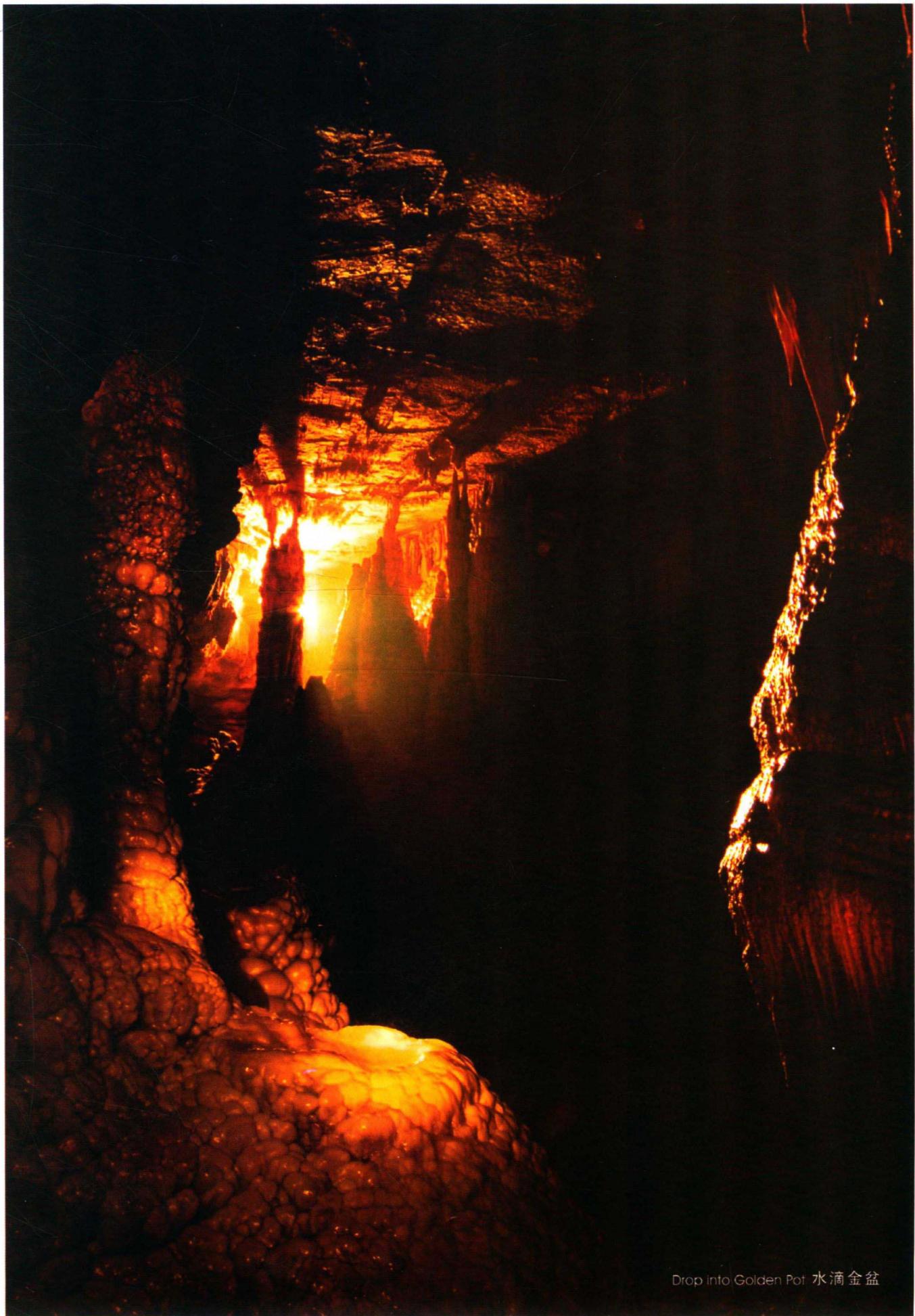
洞，向来是个神秘的所在。

在我们生息的地壳上，经年不断地进行着各种各样的地质作用。喀斯特作用即是其中之一。这是一种独特而美丽的地质行为。它是水和石之间沉默的对话，更是彼此相生相克，和谐共生的最高境界，这个过程缓慢而坚韧，其结果，就是产生一种瑰丽的自然景观，它被地质学家称为“喀斯特地貌”。双河溶洞是由白云岩挤压形成的结晶，这一过程持续了上亿年。别有洞天的妙义，静态之美的含义，在这里得到最为精准的诠释。

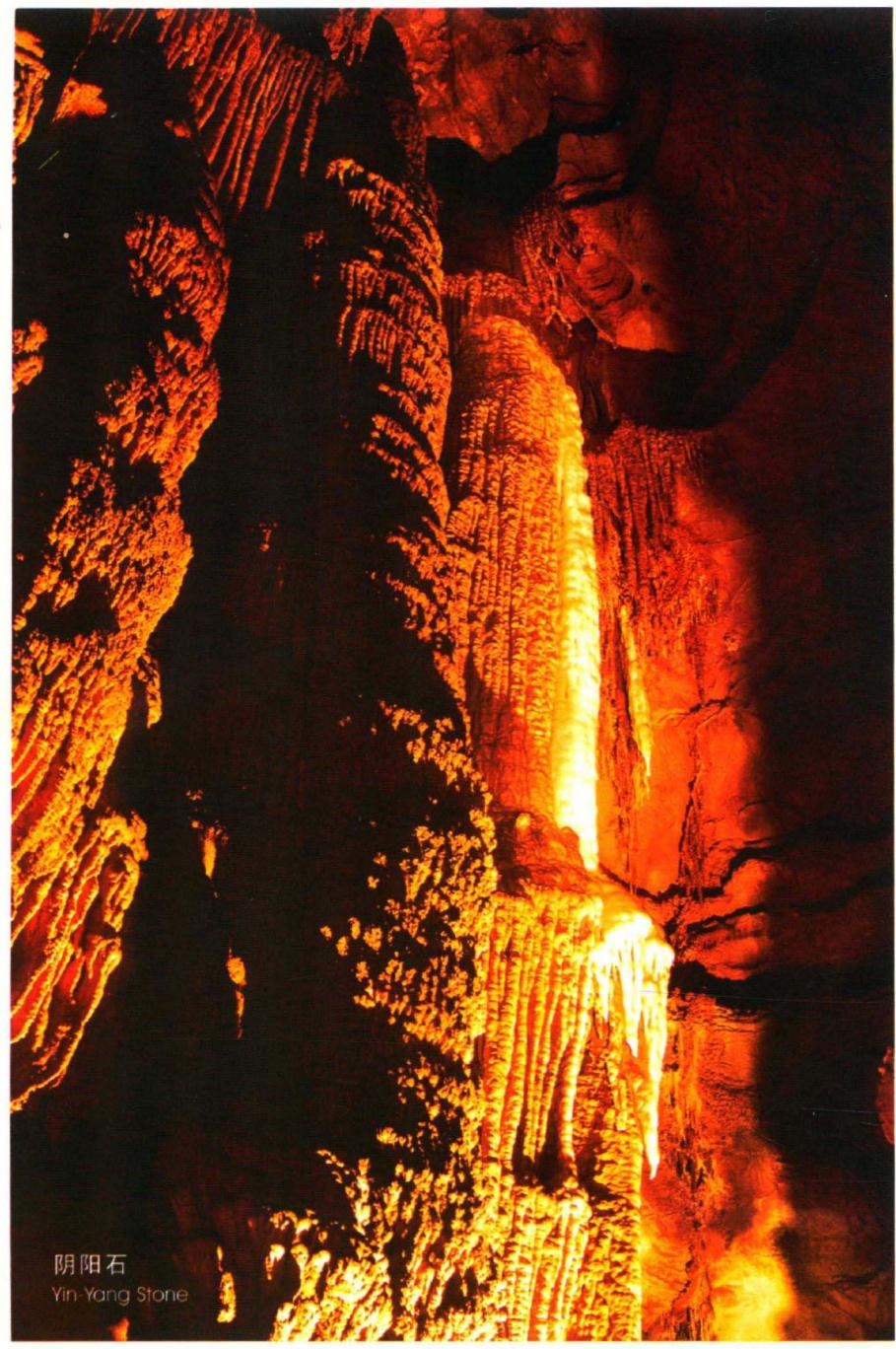
A cave is always a location shot through with secrets.

In the earth, there exist various continuous crustal movements, and the karstification, one of the unique and appealing movements, is among them. This movement is a dialogue between water and rock, and the loftiest state of creatures' struggling for life at that. Though the process is slow yet tenacious, the result of it is a magnificent landscape called "Karst Landform" by geologist. Shuanghe (double -river) Cave is the result of mutual extruding of dolomites and, this process lasted at least one hundred million years. Anyhow, the unique miracle and the static beauty can find full expressions in this cave.

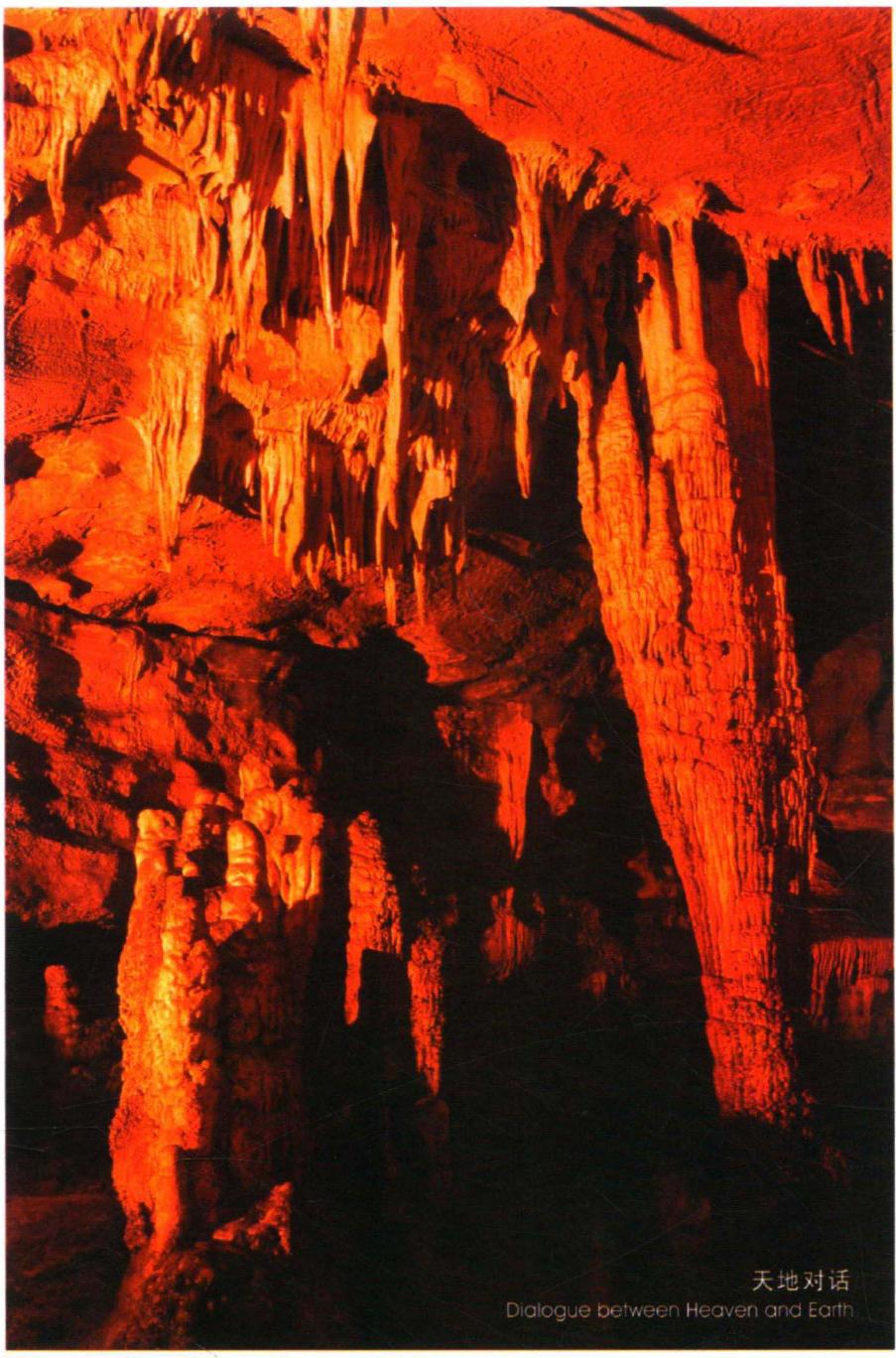




Drop into Golden Pot 水滴金盆



阴阳石
Yin-Yang Stone



天地对话
Dialogue between Heaven and Earth



塔林 Towers

